

????????? ????????

????????? ??? ?????????????? (????? ??????)

??? 25?? ??????????? 2018 (\*)

«????????????????? ??????????? – ?????? ?????????????????? ?????? (????) – ??????? 2006/112/? – ?????? 143, ?????????????? 1, ?????????? ?? – ?????????? ??? ??? ??? ?????? – ?????????? ??? ?????? ?????????????? ?????????????????? ?????????? – ?????????? ?????????????????? ??????? – ???? ?????? ??? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? – ?????????? – ?????????????? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????????? ??? ??????????????»

????? ?????????? C7528/17,

?? ?????????????????? ??????? ?????????????????? ?????????????? ?????????? ??? ??????? 267 ?????, ??? ?????????? ?? Vrhovno sodišče (????????? ??????????????, ??????????) ?? ?????????? ??? 28?? ?????????????? 2017, ? ?????? ?????????? ??? ?????????????? ?????? 4 ?????????????????? 2017, ??? ?????????? ??? ???????

**Milan Božičevič Ježovnik**

?????

**Republika Slovenija,**

?? ?????????????? (?????? ??????),

????????????? ??? ?????? K. Jürimäe (?????????????), ?????????? ??????????, ?. ?????????? ??? C. Vajda, ??????????,

????????? ??????????????: P. Mengozzi

?????????????: A. Calot Escobar

????????? ?????? ??? ?????????? ??????????????,

????????????????? ?????? ??? ?????????????????? ??? ??????????:

- ? M. Božičevič Ježovnik, ?????????????????? ??? ??? J. Ahlin, odvetnik,
- ? ?????????????? ?????????????, ?????????????????? ??? ??? A. Grum,
- ? ?????????????? ?????????????, ?????????????????? ??? ??? M. ?????????????????, ?. ?????????????????? ??? ?. ??????????,
- ? ?????????????? ?????????????, ?????????????????? ??? ??? S. Jiménez García,
- ? ?????????????? ?????????????, ?????????????????? ??? ??? J. Jokubauskaitė ??? ??? M. Žebre,

????????? ??? ?????????????? ??? ??????, ?????? ??????? ??? ??????? ??????????????, ?? ?????????????? ??? ?????????? ?????? ??????????????





?????? ?????????? ??????????? ???????.

**? ?????????? ??? ??????????**

9      ???? ?? ?????? 46, ?????? 1, ??? Zakon o davku na dodano vrednost (????? ????? ?????? ?????????????????? ??????) (Uradni list RS, ????. 13/11, ??? ?????: ?????? ????? ???),  
????????????????? ??? ?o? ??? «? ? ?????????????? ?????????????? ??? ?????????????? ? ?????????????? ?  
????????? ? ?? ?????????? ??? ?????????????????? ?? ?????????????? ? ?????? ?????????? ??? ?????????? ???  
????????????????? ??? ??? ? ? ?????????? ??? ?????????????? ?????? ?????? ?????????? ??????, ?????????  
????????????????????????? ??? ?????? ?????????????????? ?????? ?????? ? ??? ?????????? ?????????? ?? ??????????????  
??? ?????, ??? ?????????? ?? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????? ?????? ?????????? ??????».

10     ?? ?????? 50, ?????????????? 1, ??????? 4, ??? ?????? ?????? ??? ?????????????? ???  
????????????????????? ??? ??? ??? «? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ? ?????????????????? ???  
?????? ?????????? ? ??? ?????? ?????? ??? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ??? ??? ?????? ?? ?????????  
?????? ?????????????????? ??? ? ?????????? ??? ?????????????????? ?????? ??? ??? ??????????????, ?????  
????????????? ??? ?????? 76, ?????????????? 1, ??????? 6, ??? ?????????? ??????, ?????????????????? ??? ???  
????? ?????????? ??? ?????????? 46 ??? ?????????????? ??????».

11     ???? ?? ?????? 50, ?????????????? 2, ??? ?????? ?????? ???:

«? ?????????? ?????????????????? ?????? ??? ?????????? 4 ??? ?????????????????? ??????????????  
????????????????????? ??? ??? ??? ??? ??? ?????????? ??? ?????????????????? ?????????????? ? ??????????????????  
????????????? ?????????????????? ?????????? ??? ?????????? 46, ??????? 1 ??? 4, ??? ?????? ??????, ?????  
?????? ???, ?????? ??? ??????????, ? ?????????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????????????? ?????  
????????????????? ??? ?????????????? ??????????????????:

?)     ??? ?????? ??? ?????????? ?????????? ??? ??? ?????????????? ??? ?? ?????????????? ?????????????? ?????  
? ??? ?????????? ?????????? ??? ??? ?????????????????? ?????????????????? ???, ?????????? ?????????????? ???,  
??? ?????????????????? ??? ?? ?????????????? ?????????????????? ??????

?)     ??? ?????????? ?????????? ??? ??? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????????????? ??  
????????????????? ?????????? ??? ?????????? 46, ??????? 1, ??? ?????? ??????, ? ?????????? ?????????????????? ??? ??  
????? ?????????? ?????? ??? ?????? ?????????????? ? ?????????????? ? ? ?????????????? ??? ?????????????????? ?? ??  
????????????????? ?????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????? ?? ?????? 46, ??????? 4, ??? ??????  
?????????

?)     ????????????? ??? ?????????????????? ??? ?? ?????????????????? ?????????????????? ??? ??????????????  
? ?? ?????????????????? ??? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ??????».

12     ?? ?????? 50, ?????????????? 2, ??? ?????? ?????? ??? ?????????????????? ??? ??? 1? ??????????????  
2011. ?????? ??? ??? ?????????????????? ?????, ?? ?????? 80 ??? ?????????????????? ?????????????? ??? ??????  
??????, ? ?????????? ?????? ?????, ?????? ??? ?????? ?????????????????? ??? ??? ?????????.

13     ????? ?? ?????? 76, ?????????????? 1, ??????? 6, ??? ?????? ?????? ???, ?????????????? ??? ???  
??????, ?????? ??? ?????????????? ??? ??????????????????, «? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????????? ?????  
????????????????? ??? ??? ?????????????????? ?????????????? ? ? ?????????????? ??? ??????????????????».

**? ?????????? ??? ?????????? ??????? ??? ?? ?????????????????? ??????????????**

14     ????? ??? ?????? ??? ?????????????????? ?????????????????? ??? ?????????????? ??????? ??????, ? M.  
Boži?evi? Ježovnik ?????????, ?? ?????????????? ?????????????????????, ?????????????????????? ?????????????? ???  
????????????? ?????????????? ?????????????.







????? 201 ??? ??????? ?????, ?????????????? ??????? ?? ?? ????? 138 ??? ?? ????? ????????

34 ?? ?? ??????, ? ?????????? ??? ??? ??? ????? ??? ?????????? ?????????? ??? ???  
????????????? ?????????????????, ?? ??????? ??? ??????????, ?????????????????? ?????????????? ?  
????? ?????? ?????????????? ?????????? ??? ?????? 138 ??? ?????????? ??? ???, ????? ??????????,  
??? ??? ?????????? ??? ?????????????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????? ????  
(????????? ??? 20?? ?????????? 2018, Enteco Baltic, C?108/17, EU:C:2018:473, ?????? 47).

35 ???????, ?????????????????, ???????, ???, ??? ?????????? ??? ?????????????? ???  
????????????????????? ?????????????????? ??????? ???' ?????????????? ??? ??????? 138 ??? ?????????? ???,  
???????, ?? ?????????????? ?????????? ??? ??? ?????????????? ??? ??????? ??? ?????????? ?? ??????????????  
??? ?????? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????????????? ??? ?? ?????????? ?????? ?????? ??? ?????????  
????????? ?? ?????????????? ??? ?? ?????????????????? ??? ? ?????? ??? ?????????????????????? ???  
????????????????? ?????????????? ??? ?? ?????????????????? ?????? (??., ??' ?????, ?????????????? ??? 27??  
????????????????? 2007, Teleos ?.??., C?409/04, EU:C:2007:548, ?????? 65, ??? ??? 6??  
????????????????? 2012, Mecsek-Gabona, C?273/11, EU:C:2012:547, ?????? 48 ??? ?????  
????????????????? ??????????????). ?????????, ????? ? ?????????????????????? ?????????????????? ?????? ?????  
????????? ? ??????? ?? ?????????? ??? ? ?????????????? ??? ?????????????????????? ?????????????? ??????  
????????? ??? ?????? ?????? ?????????????? ? ?????????? ??? ??? ?????? ??? ?? ?????? ??? ??????????  
????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????????? ??? ?????? ?????, ??? ??????? ?? ??? ?????????????????? ??  
?????????? ?? ?????????? (??., ??' ?????, ?????????? ??? 6?? ?????????????????? 2012, Mecsek-Gabona,  
C?273/11, EU:C:2012:547, ?????? 54 ??? ?????? ?????????????????? ??????????????).

36 ?????????, ??? ?? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????????????, ???' ???????, ??? ? ???????  
??? ?????????????? ??? ??? ?? ??? ?????????? ?????????? ??? ??? ?????????????? ?????????????????? ??? ???  
????????? ??? ?????????????? ??? ??? ?????????? ??? ?????????????????? ??????. ??? ? ?????????, ?  
????????????????? ?????????????????? ?????? ?????????? ??? ?????????????????? ??????? ??? ??? ??????????  
????????????????????? ?? ?????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????? ? ?????????????? ??????  
??? ?????? ? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ??? ??? ?????? ?????? ?????? ?????????? (??., ??'  
?????, ?????????? ??? 17?? ?????????? 1997, Pascoal & Filhos, C?97/95, EU:C:1997:370, ?????? 61).  
? ?????????????? ?????, ?????????????, ??? ??????? ?? ?????????????????? ?????? ?????????? ??? ?????????????? ?? ?  
?????????????????, ??? ?????????? ?????????????????????? ?????????????????? ?????????????? ??????, ??????? ??  
????????????????? ?? ?? ??? ?????????? ?????????? ??? ??? (??., ??' ?????, ?????????? ??? 27??  
????????????????? 2007, Teleos ?.??., C?409/04, EU:C:2007:548, ?????????? 54 ??? 57).

37 ?????????, ??? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????????????? ??????? ???'  
????????????????? ??? ??????? 138 ??? ?????????? ???, ? ?????????????????? ? ???????, ?????????????????? ???  
????????? ?????? ??? ?? ?????? ??? ?? ?????????????? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ??????? ???,  
????????? ?? ?????????????? ? ?????? ?????????????????? ?? ??????? ??? ?????? ??????? ?????????????????????? ???  
??? ?????????????? ??? ?????????????????? ?? ?????????????? ?? ??? ?????????? ??? ??? (??., ??' ?????,  
????????? ??? 27?? ?????????????????? 2007, Teleos ?.??., C?409/04, EU:C:2007:548, ?????????? 65 ???  
67).

38 ? ?????????????? ?????? ?????? ?????????????? ??? ??? ?????????????? ?????????????????????? ?????? ??? ??????????  
????????? ?? ?????? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????????? ??????????????????????  
??? ?????????????????? ??? ?????? 143, ?????????????? 1, ?????????????? ??, ??? ?????????? ??? (??., ??'  
?????, ?????????? ??? 20?? ?????????? 2018, Enteco Baltic, C?108/17, EU:C:2018:473, ?????? 94).

39 ?????????, ?????? ?????????????? ??? ?? ?????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????? 34 ???  
????????????? ?????????????, ? ?????????????? ?????? ??? ?????????? ?????????????? ??? ??? ??????????????  
?????????????????????, ?? ??????? ??? ??????????, ?????????????????????? ?????????????????? ??????????????????????  
??? ?????? ?????? ??? ??????? 138 ??? ?????????? ????. ??? ? ?????????, ?? ??? ?????????? ??????? ??  
????????????????? ?? ?????? ?? ?? ?????? ?????? ?????????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?



???????? ?????? ??? ??????????? ??????????? ????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ??? ??????  
143, ??????????? 1, ?????????? ??, ??? ?????????? ???.

40 ??????, ? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ????? ?????? ?????????????? ???  
?????????????, ?????????????? ??? ??? ?????????????? ???, ??? ?????????????? ??? ?????????? ??? ???  
??? ?????? ??? ?????????? ?????? ?????????????? ?????? ?????????????????? ??? ??? ?????????????? ???  
????????? ??? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????????? ??? ?????????? ???  
????????? ?????? ??? ?????????????? ?????? ??? ?????????????? ??? ??? ?????????????? ??? ?????????????????  
????????????????????? ??????????????. ??????????, ?????? ?????????????? ??? ?? ?????? 37 ??? ??????????  
?????????????, ? ?????????????? ?????? ?????????? ??? ?????? ?????????????? ?? ?? ?????????????? ??????  
????????????????? ?? ?????????????? ??????? ?????????????????????? ??? ??? ??????????????

41 ?????????, ??? ??????? ?? ?????????? ??? ?? ?????????? ??? ?????? ???, ?????????????????? ??????  
????????????????? ?????????????, ?? ?????? 78, ?????????????? 3, ??? ?????????????????? ??????? ?????????????  
???, «[?]??? ??? ??? ?????????????????? ??? ?????????????? ? ??? ?????? ?? ??? ?????????? ??????????  
????????????? ??? ?? ?????????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????????? ??????  
????????????????? ?????? ?????????????? ? ?????????? ?????????????, ?? ?????????????????? ??????, ?????????? ???  
????????????????? ??? ?????? ?????????????????? ?????????????, ?????????????? ?? ?????????????????? ?????? ??? ??  
????????????????????? ??? ?????????????? ?????????????????? ?????? ?? ??? ?????????????? ??? ?????????????????? ???  
????????? ?????», ??? ?? ?? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ??? ??? ?????????????????? ?????? ?????  
????????????????? ??? ?? ??? ?????????? ?????????????? ??? ??? ?????? ??? ?????????????? ?? ?????? ?????????????????? ???  
?????? ?? ?????????????????? ??? ?????????????? ??? ??? ?????? ?????? ??? ??????????????????

42 ?????????, ?????????????????????? ??? ?? ?????????? ?????????????????? ?????????????????, ??????????????,  
?????????? ?? ??? ?????????????? ??? ??????? ?? ?????, ??? ?????????? ??? ?????????????? ??? ??????? ??????,  
?? ?????????? ??? ? ?????????? ?????????????????? ?????, ?????? ??? ?????????????????????? ??????? ???  
????????????????????? ?? ?????? ?? ?????????????? ??? ?????????????????? ? ?????????????????? ?????? ??????????????????  
????????????????????? ???, ??????????, ?????????? ??? ????????? 143, ?????????????? 1, ??????????? ??, ???  
?????????? ???, ??? ?????????????? ??? ??? ??? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????????? ??? ?????????  
????????????????????? ??? ??????? ??????

43 ?????????, ?????????????? ???, ?????? ?????? ?????????????? ??? ?????????????????, ?????? ??????  
????????????????? ?????? ?? ?????? ?? ?????????? ?????????????????, ? ?????? ??? ?????????????? ?????????? ???  
????????????????? ?? ?????????? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?? ?????????? ?? ?????? ??????????????  
? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????????? ?????? ?????????????????????? ??? ?????????????????? ??????????????????????  
????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ??? ?????????? ??? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ???  
?????????? ?? ??? ?????????????? ?????? ???, ?????? ?????????????????? ?????????? ?????????????????????? ??? ???  
????????????? ??? ?????? ? ?????????? ??? ?????????? ?????? ?????????????? ?? ?????????????? (??., ??' ??????,  
????????????? ??? 27?? ?????????????????? 2007, Teleos ?..?., C?409/04, EU:C:2007:548, ?????? 50, ???  
??? 14?? ?????????? 2017, Santogal M?Comércio e Reparação de Automóveis, C?26/16,  
EU:C:2017:453, ?????? 75).

44 ?????????, ? ?????????? ??? ?????????????????? ?????? ?????????????????????? ?????? ?????????????? ?????? ???  
?????? ? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????????? ?????????????????? ??? ?????? ?? ?????? ??? ??????????  
?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ??? ?????????????????? ?? ?????????????????? ? ?????????????? ??? ??  
????????????????? ??????. ?????????, ? ?? ?????? ?????????????? ??? ?????????? ?? ?????????????????? ??? ??? ??????  
??? ? ?????? ??? ?????????????? ?????????? ??? ?????????????? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????? ???  
????????????????, ?????????? ??? ?????????????????????? ?????????????????, ?? ??? ?????????? ?????????????????? ??  
????????????????????? ?? ? ?????????????????? ?????? ?????? ??? ?????? ?????? ?????????????? ?? ?????? ?????? ???  
????????????????? ?????????????????? ?????????? (??., ??' ??????, ?????????? ??? 20?? ?????????? 2018, Enteco  
Baltic, C?108/17, EU:C:2018:473, ?????????? 97 ??? 98).

45 ?????????, ?? ?????????? ??? ?????? ???, ??? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????????? ??????, ?

???????? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ????? ??? ??????????, ????? ???  
????????????????? ?????? ? ?????? ?????????????? ?? ????? ?? ?????????? ??? ?????????? ?  
????????????? ????? ?????????????? ??????????????, ??? ?????, ?????????, ?????? ?? ?????????????  
????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ??? ?????????? ? ?????????? ??? ??? ?????? ??? ?????????? ??  
????????? ??? ? ?????????????? ????? ?????? ?????????????? ?? ?????????????? ?????? ? ??? ?????????? ??  
????????? ?????????????? ??? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????.

46 ???????, ??? ?????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?????  
??? ?????????????? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ?????????? ??? ?????? ?????? ??????????????  
?? ?????????????? ?????? ?????? ? M. Boži?evi? Ježovnik ?????????? ?????????????? ??? ?????? ??? ??  
?????? ??? ?????????????? ?????????? ?? ?????????????? ?? ??????? ??? ?????????????? ?? ?????????????? ???  
?? ?????????????? ??? ?????????????????????? ??? ?????????????????? ?????????????? ??? ?? ?????????????? ??????  
(??., ??' ?????, ?????????? ??? 6?? ??????????????? 2012, Mecsek-Gabona, C?273/11,  
EU:C:2012:547, ?????? 53). ?????????, ?????????????????? ???, ???? ?????? ? ?????????????? ??????????,  
?? ?????????? ??? ?????? ??? ?? ?????????? ?????????????????? ?????????????? ?????????????????? ??? ??????  
????? ??? ?????????????????? ?? ?? ??????? ?????????????????? ? ??????? ??? M. Boži?evi? Ježovnik ???  
?,?? ?? ?????????? ??? ?????????? ?????? ?????????????????????? ??????????????, ?????? ???? ??? ??????  
?????? ?? ?????? 138, ?????????????? 1, ??? ?????????? ???.

47 ?? ?????????????? ?????? ??? ?????? ?? ?????? ?????????????? ?????????????? ??? ?????????????? ???,  
?????? ?????????????????????? ??????????????, ? ?? ?????? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????? ? ??????? ??  
????????????? ??? ?? ?????????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ??? ??????? ?????? ??????????????  
????????????????? ?????? ??????? ?????????????????????? ??? ??? ?????????????? ??? ??? ?????? ??? ?? ??????  
????? ?????????????? ?????????? ?? ?????? ??? ?? ?????????????? ??? ?????? ?????, ??? ?????????? ?? ???  
????????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ??? ??? ??? ?????? ??? ?????????? (??., ???' ??????????,  
????????????? ??? 6?? ?????????????????? 2012, Mecsek-Gabona, C?273/11, EU:C:2012:547, ?????? 54,  
??? ??? 9?? ?????????????? 2014, Traum, C?492/13, EU:C:2014:2267, ?????? 42).

48 ?????????????, ?????? ?????????????? ?????? ??? ?????? ?? ?????????????????? ?????? ?????????????? ???  
????????????????? ??? ? ?????????????????????? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????? ? ?????????? ?? ??????????  
???? ?? ?????????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ??? ??????? ?????? ?????????????????? ??????????????????  
?????? ?????????? ?????????????????????? ??? ??? ?????????????? ??? ?????? ??? ?? ?????? ??? ?????????????  
?????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????????????? ??? ?????? ?????, ??? ?????????? ?? ?????????? ?? ???  
????????????????? ?? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ??? ?????????????.

49 ??? ?? ??????? ??? ?????????? ??????????, ??? ?????????????????? ?????????????? ?????????? ?? ?????? ?  
????????????? ??? ?? ?????? 143, ?????????????????? 1, ??????????? ??, ??? ?????????? ??? ??? ??? ?????? ???  
????????? ???, ?? ?????????????? ?????? ??? ?????? ?????? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????????? ???  
????????????????? ?????????????????? ?????????????? ??? ??? ??? ?????? ??? ?????????????? ?????? ??????????????  
????????????? ?????????????????????? ?????????????? ??? ??? ?????????????? ?????????????????? ?????? ?? ?????? ??  
????????????????? ?????????????? ??? ?????????????????? ? ?? ?????? ?????????????????? ?????? ?????, ? ?????????????????  
????? ?????? ??? ?????????????????? ?? ?????????????? ?? ??? ?????????? ??? ??? ??? ??????????????????, ???  
????????? ?????????????????????? ??????????, ??? ??? ?????????????????? ?? ?????????????????? ??????????????????  
????????????????? ??? ?????????????????????, ?????? ?? ?????????????????????, ?????? ?????????????????????  
?????????????, ??? ? ?? ??? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????? ? ?????????? ?? ?????????? ??? ??  
????????????????? ?????????????????? ??? ?????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????? ???????  
????????????????????? ??? ??? ?????????????? ??? ??? ?????? ??? ?? ?????? ??? ?????????????? ?????????? ??  
?????? ??? ?? ?????????????? ??? ??????, ?????????? ?? ?????? ?????????????????? ??? ?????????? ??????????????  
?? ??????????????????

**??? ??? ?????????????? ???????**

50 ?????????????? ??? ? ?????????? ?????????????????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????????????? ??? ?????????? ???????

??? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ?????????????????, ?' ?????  
????????????????? ?? ?????????????? ??? ??? ?????????????? ??????????. ?? ?????? ??? ?????? ??????????????  
????? ?????????? ?????????????????? ??? ??????????????, ?????? ??? ?? ??? ??????????, ??? ???????????????.

??? ?????? ??????? ???????, ?? ?????????????? (?????? ??????) ??????????????:

?? ?????? 143, ?????????????? 1, ?????????? ??, ??? ?????????? 2006/112/?? ??? ??????????????,  
??? 28?? ?????????????? 2006, ?????????? ?? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????????????????? ??????,  
????? ?????????????????? ?? ??? ?????????? 2009/69/?? ??? ??????????????, ??? 25?? ??????????  
2009, ?????? ??? ?????????? ???, ?? ?????????????? ?????? ??? ?????? ?????? ?????????????? ??????  
????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ?????????? ??? ??? ??? ?????? ???  
????????????? ??????? ?????????? ?????????????? ?????????? ?????????????????????? ?????????? ??? ???  
????????????? ?????????????????? ??????? ?? ?????? ?? ?????????????????? ?????????? ??? ?????????????? ?  
?? ?????? ?????????????????? ?????? ??????, ? ?????????????????? ?????? ?????? ??? ?????????????????? ??  
?????????????? ?? ??? ?????????? ??? ??? ??? ??????????????????, ??? ?????????? ??????????????????  
??????????, ??? ??? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ???  
?????????????????????, ??????? ?? ?????????????????????, ??????? ?????????????????????? ??????????????, ??? ?  
?? ??? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????? ? ?????????? ?? ?????????????? ??? ?? ??????????????????  
????????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ?????????????????? ??????? ?????????? ??????????????????  
???? ??? ?????????????????? ??? ??? ?????????? ??? ?? ?????????? ??? ?????????????? ?????????? ?? ??????? ???  
?? ?????????????? ??? ???????, ?????????? ?? ??????? ?????????????????? ??? ?????????? ?????????????????? ??  
?????????????????.

(?????????????)

\* ?????????? ??????????????????: ? ??????????????.